



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80567499
Del. Note Nb: 06.02.2023
Fecha Exp : 06.02.2023
Fecha rec: 2000
Rec date :

Transportista/Carrier : Transport number:330334

Razón social : IKW WALTER Internationale
Short name :
Matrícula : PK0146BH
Plate Nb :
Remolque : R2245BBP
Remoc.plate :

Unidad transport: : Transp. ind. p. carr.
Del Unit. :

Destino / To

Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer:
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address:

Modugno Bari 70026
Italia

Planta :
Center :

Puerta de descarga:
Unloading point :
Punto de consumo : 14249
Point of consumption :

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Code :
Dirección : Polígono Kataide
Address :
Población : Mondragon 20500
City :
País : España
Country :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje	Bultos	Etiqueta	Cantón	Nº Pedido	Obs.	
		Enviada Delivered	Recibida Received								Referencia Reference
2510630005	C MECANISMOS 251063000 <i>18033412L 5012L61773</i>	750		PZA	TBA-501494 TBA-501711	030 180	20725532/20735325	25	550004500301		
Cantidad declarada: <i>750</i> Cantidad efectiva: <i>750</i> Tipo embalaje: <i>30</i> Cantidad embalaje: <i>30</i> Conformidad alle scheda di imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO Data controllo: <i>09/12/23</i> Firma: <i>[Signature]</i>		Peso nito total : 5.984 Total net weight:		Peso bruto total : 7.890 Total brut weight:		Nº total de palets o contenedores: 030 Total Nb. of palets or containers:		KUEHNE+NAGEL S.R.L. Via del Cidantini, snc - 70026 Modugno (BA) 09 FEB 2023 <i>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</i>			

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envases usado para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier: Fagor Ederlan, S. Coop.
Recepción / Receiver: ROMAN MARI TORRENA
Conforme / Assigned
Almacén / Warehouse
Transportista / Carrier

A RILLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

2

Екземпляр за получателя:
Copy for consignee

<p>1. Изпращач (име, адрес, държава) Sender (name, address, country)</p> <p>Fagor Ederlan Coop. E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF: ESB 20027292</p>	<p>МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА № INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</p> <p>CMR</p> <p>Този превоз, независимо от всяка допълнена клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътящата (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).</p>
---	--

<p>2. Получател (име, адрес, държава) Consignee (name, address, country)</p> <p>Magna S.p.A. Via de... Modugno BA 70026 Italia</p>	<p>16. Превозвач (име, адрес, държава) Carrier (name, address, country)</p> <p>DENIS YV 2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304</p> <p>PK 0146BH R 2245B.B.P</p>
---	--

<p>3. Разтоварен пункт (място, държава) Place of delivery of the goods (place, country)</p> <p>Modugno - Bari Italia</p>	<p>17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава) Successive carriers (name, address, country)</p>
---	---

<p>4. Товарен пункт (място, държава, дата) Place and date of taking over the goods (place, country, date)</p> <p>ARRASATE ESPAÑA 06.02.23</p>	<p>18. Резерви и бележки на превозвача Carrier's reservations and observations</p>
--	--

<p>5. Приложени документи Documents attached</p> <p>80567499-1500</p>
--

6. Знаци и номера Marks and Nos	7. Брой пакети Number of packages	8. Вид опаковка Method of packing	9. Вид на стоката Nature of the goods	10. Статистически № Statistical number	11. Тегжина бруто кг Gross weight in kg	12. Обем м ³ Volume in m ³
			40 CONT PIEZAS AUTO		9695	

KUEHNE + NAGEL S.R.L.
Via dei Ciaramini, snc - 70025 Modugno (BA)

09 FEB 2023

<p>13. Указания на изпращача Sender's instructions</p>	<p>19. Специални споразумения Special agreements</p> <p>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p>
--	---

20. За плащане от To be paid by:	Изпращача/Sender	Валута/Currency	Получателя/Consignee
Превозна цена/ Carriage charges:			
Намалявания Deductions:			
Салдо Balance:			
Добавки Supplement charges:			
Други такси Other charges:			
ВСИЧКО TOTAL:			

<p>21. Изготвена в на Established in ARRASATE on 06.02.23</p>	<p>15. Наложен платеж Cash on delivery</p>
---	--

<p>22. SIGNED BY ROMAN MARTICORENA R.M. Fagor Ederlan S. Coop. Подпис и печат на изпращача Signature and stamp of the sender</p>	<p>23. DENIS YV 2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 Подпис и печат на превозвача Signature and stamp of the carrier</p>	<p>24. Стоките получени/Goods received</p> <p>Място: на 20 Place: on 20</p> <p>Подпис и печат на получателя Signature and stamp of the consignee</p>
--	--	--

За пълнване на отговорност на изпращача графичи 1 до 15 вкл. +19+21+22. Очертаните графичи с лебави линии се попълват от превозвача. To be completed on the sender's responsibility 1-15 including and +19+21+22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

В случай на опасни стоки, да се посочи вентилатора, усмихването, посмехът ред още: класа, цифрата и ако е нужно - буквата. In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter if any.

38005114764593